



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey

Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Courroux Wolfies II
CLUB 2	La Baroche II

1		Courroux Wolfies II			Goals / Torschützen / Buts / Reti 0				Penalties / Strafen / Punitons							
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
9	C	PORTMANN Romain	2298	23:04	51		1					28:58	14	2	30:58	G1
4	A	FLEURY Guillaume	208167	39:12	51	40	2					30:45	32	2	32:12	C1
33	G	AZORIN Benito	211420	43:27	78	72	3					53:34	72	2	55:34	S2
3	G	CUTTAT Kélian	218178	43:53	51	9	4					54:44	32	2	56:44	S2
51		MATTIONI Sébastien	94147	49:16	9	51	5									
40		GIRARDIN Félicien	211423	57:02	9	51	6									
78		GIRARDIN Loïc	209266	63:58	51		7									
67		TIZZANO Luca	215062													
32		CATTIN César	215068													
14		GIULIANI Joël	208169													
7		DAUWALDER Jonas	203524													
72		CHAPPATTE Joris	214061													

Lieu / Ort Location / Luogo	Courroux	Date / Datum Date / Data	17.06.2018
Start / Beginn Début / Inizio	14:14	End / Ende Fin / Fine	16:36
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	DA37		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori	63

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométrateur	99294	DUBOIS Xavier	
Official scorer Marqueur	218941	STEMER Sylvain	
Referee 1 Arbitre 1	201226	MARCHAND Gauthier	
Referee 2 Arbitre 2	203346	MARCHAND Théo	
Tech. Director Directeur tech.			

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	212604
	BULLIARD Sébastien			

TOTAL	7
TIME OUT	X
TOTAL	8 min

2		La Baroche II			Goals / Torschützen / Buts / Reti				Penalties / Strafen / Punitons							
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
13	C	STUDER Joan	30704	12:02	77		1					08:06	20	2	10:06	A
77	A	STALDER Loïc	94219	16:30	15	14	2					11:54	13	2	13:54	M2
1	G	DARGIER Mathis	208021	19:24	88		3					28:58	20	2	30:58	G1
	G			32:12	15	61	4					39:46	61	2	41:46	B1
15		KOLLER Randoald	208138	38:46	77	13	5					57:13	20	5	62:13	K2
14		HUBER Théo	208306	57:28	14	15	6					61:59	14	2	63:58	C1
20		WIDMER Pierre	210278													
88		VERMEILLE Ryan	208170													
61		WILLEMIN Baptiste	7007													

RESULT					
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO			FINAL		
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2	
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	3	7	6	
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	2	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Courroux Wolfies II		
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	1	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma		
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	1	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma		
Penalty / Rigori	0	0			
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.					

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	4034
	HEINIGER Nicolas			

TOTAL	6
TIME OUT	X X X
TOTAL	15 min